

# GAZETA

## de Transilvania.

ANUL

(CU PREANALTA VOIE.)

AL. X-LEA.

N<sup>ro</sup>. 102.

Brashov, 22. Decembrie. 1847.

Предъз Газетеї де Трансилваніа ші ая Фізіей пентрз минте, іаімъ ші літера тврз есте ші пе аня 1848, 8 фіор. (24 дѳъзечерї), пе 1/2 ая 4 фіор. арц. Презмерациа се фаче ла тѳте ч. рец. поще, кѳм ші ла кѳпскѳї Днї колекторї ші аяме дѳ Бѳквренцї ла Д. Іосїф Романов ші комп, іар дѳ Іашї ла DD. фрадї N. ші Хр. Георгїз дѳ порта шїрополиї.

Despre independența, sau patrializatie.

(Din dieta Ungariei.)

(Ankierer.)

Лѳдовїк Кошѳт, взл дїя чеї дої денѳтадї аї Пещей дедетѳтъ дрептатеа Длѳї Семере ла тѳте кѳте кѳвѳнтасе, апої маї адаосе: Кѳмкъ дѳ Угарїа, пѳль акѳм се деде индїпенатѳла кѳ тѳль ашеа прѳдѳтѳре, вїне дела пѳтереа дедѳрїї. Сѳ. Стефан рецеле зїсесе, кѳ о націе пѳмаї де о лїмѳъ ар фї непѳтїпчѳсъ; пої дѳкъ врезѳрѳм кѳ пеатра дѳделепчѳвнї ар ста дѳ ачеле кѳвїнте. Рецеле Стефан пѳтеа аѳеа дрептате, пентрѳкъ магіарїї авѳсерѳ тревѳзѳдѳ де европеїре; чї а челе дѳвренцїзѳрѳї сѳъ скїмѳват. Пѳль акѳм аѳѳра Угарїей (зѳъ шї аѳѳра Трансилванїей, Дѳвѳрїї де жос шчл.) арѳта ка аѳѳра пѳтѳнтѳлѳї фѳгѳдѳвїнцей, дѳ каре кѳрѳе лапте шї шїере, ла каре тодї аѳеа дрепт, ка шї ла о персѳпѳ пѳвлїкъ, лѳпѳдатѳ; акѳма възпѳдѳне кѳ неапѳрѳм націоналітатеа пе пѳзїм де стрїнї маї вїне, воїм фї дѳвїнцїдї кѳ воїм а рїдїка пѳредї де Хїна. Скопѳл пострѳ дѳсъ пѳ есте а пе дѳкїде, чї пѳмаї а пе деслега дѳтревареа патѳралїсаціей, дѳ конформїтате кѳ дѳвренцїзѳрѳїле пѳстре, прекѳм фѳкѳрѳ тѳте націїле. Націе маї їзвїтѳре де ѳменї ка оланзїї пѳ есте, ѳа ар вѳеа а префаче пе тѳтъ лѳтеа дѳ Оландѳ. Дїя конѳтрѳ Сардїнїа есте атѳтъ де егѳїстїкъ дѳ прївїнда ачѳаста, кѳтъ чеї карїї лѳкѳїеск дѳ ачѳеа патріе фѳрѳ а се фї патѳралїзат, пѳ пот фаче testament (дїетѳ), нїчї мошїї пѳ пот аѳеа, ѳа нїчї тѳкар арендаторї пѳ пот фї. Дѳ Австрїа ла патѳралїзацие се чере лѳкѳїнцѳ непѳрекѳрѳматѳ де 10 аяї. Шчл, шчл.

Дѳль алдїї дѳ зрѳмѳтѳреа зї се скѳѳѳ шї М. Осеговїч денѳтатѳла Кроадїей шї претїнзїнд, ка дакъ есте сѳ се пѳїе шї лїмѳа магіарѳ де кондїгіе а патѳралїсаціей, ачѳеаш сѳ се рестрїнгѳ пѳмаї ла Угарїа пропрїе аша пѳмїтѳ, фѳрѳ а се прѳтїнде шї ла Кроадїа, Славонїа, Далмаціа, пѳрчѳеасе а маї кѳвѳнта аша: Лѳкѳїторїї дѳрїлор зїте сѳѳт че є дрепт прївїдї ка зїгѳрї, дѳсъ пѳмаї дѳтѳратѳта дѳкъ сѳѳт пѳшеле коѳѳѳ де зї-

тѳр се дѳделеде ачѳеа зїтате а їнтереселор патріей, каре пе лѳкѳїторїї магіарї, вѳрадї, пентдї шї пе алдїї де орї че лїмѳъ шї націе де сѳѳт корѳна Угарїей дѳ дѳдеа-тѳъ кѳтрѳ їзвїреа зїеїа шї ачелеїашї патрїї. Уї стат полїглѳт (копѳѳс дїя маї шѳлте нації), пѳмаї атѳѳѳрат дѳвѳдѳтѳрѳї сѳѳнтѳлѳї Стефан дѳшї пѳте кѳѳта фѳрїчїреа дѳ їнтересѳ пѳвлїк ал патріей, іар пѳ дѳ зїтатеа лїмѳей шї а націоналітѳдїї. Дакъ ачѳеа зїтате, дѳвоїалѳ кѳ їнтересѳла патріей есте дѳфїїндатѳ, атѳнчї націоналітѳдї пот фї дѳкъ пе атѳтъ де шѳлте шї фѳлїзрїте; іар дакъ ачеле націоналітѳдї се аѳѳпреск шї се калкъ, атѳнчї фѳрїчїреа коѳѳѳ а патріей, кареа пѳмаї пе лѳгѳ възпѳ дѳделедеѳре шї конѳѳкѳрѳе пѳте дѳфлорї, пѳ се ѳа пѳтеа дѳвѳндї. Кѳ ѳѳл лїмѳей магіаре сѳ ар ѳѳтѳма дрептѳрїле Кроадїей, пентрѳкъ атѳнчї ѳменї дѳкъ пе атѳтъ де кѳлїѳацї, карїї ар кѳпѳще шї лїмѳа вѳратїкъ, пѳмаї пентрѳ ач ѳа пѳ сѳ ар пѳтеа патѳралїза дѳ Кроадїа пентрѳкъ пѳ ар кѳпѳще лїмѳа магіарѳ. Шчл, шчл.

Пе Дн. Осеговїч дѳ спрїжонї шї Фѳренчїч, денѳтатѳла дела Капронца. Се vede дѳсъ, кѳ контра-зїчѳреа ачѳѳѳра деспѳлѳкъ ѳѳрте, пентрѳкъ се скѳларѳ кѳдїѳа спре а рефѳрѳта кѳ їзѳеалѳ тѳте кѳвїнтеле лор; дѳтре ачѳѳїа фѳ Шѳѳешїнї денѳтатѳла комїт. Веспрїм, апої іар Лѳд. Кошѳт. Ачѳѳт дїя зрѳмѳ се арѳнѳкъ аѳѳра денѳтадїлор вѳрадї шї воїад аї дѳфѳрѳнцѳ ле зїсе: Ачѳѳаста є ѳѳ аместек де їдеї, кѳ ачѳѳѳте дѳѳ кѳвїнте: лїмѳъ шї націоналітате се їаѳ пѳѳѳмаї де ѳмодеѳе, чї шї де сїнонїме; дѳ зрѳмареа ачѳѳѳей коѳѳѳсїї се рїдїкѳ їдеа де націоналітѳдї ѳсеѳїте (варїї) сѳѳт корѳна Угарїей, апої се ескарѳ фѳрекѳрї шї претїѳсерѳ дрептѳрї партїѳѳларе. — Фїндѳкъ сѳѳт кѳвѳнтѳла ачѳѳѳта „націе“ дѳ стат се дѳделеде чеѳа шѳлт маї маре, де кѳтъ пѳмаї атѳта, кѳ чїнеѳа ѳѳрѳѳѳѳе кѳтаре лїмѳъ, кѳ ачѳѳѳѳта єѳ декларѳ: кѳ єѳ нїчї ѳдатѳ, їатѳ нїчї ѳдатѳ алѳѳ націоналітате пѳ воїѳ кѳѳѳѳѳѳ сѳѳт сѳѳѳѳта корѳнѳ а Угарїей, де кѳтъ пѳмаї пе чеа магіарѳ. Шѳѳ кѳ сѳѳт ѳменї шї сепїндїї де попѳрѳ, каре ѳѳрѳѳѳск алте лїмѳї, чї нації маї шѳлте декѳтъ зїа пѳ сѳѳт. Дене-

роши дептади а Кроадиѣ съ виневоіаскъ а ерта; еѣ дѣсъ тревѣ съ дѣсепѣ, кѣмі паре преа рѣѣ, кѣмкъ дѣтре поі се лѣді пѣтеле де „Кроадиѣ“, кѣчі еі пѣ сънт дептади аі Кроадиѣ; пентрѣкъ артикулъ дела 1792 зиче къ Аграм, Вараш и Крш сънт „Славоніѣ“, іар де челеламе треі комитатѣри че се фіе пѣ зиче нѣмѣ. Де ачі пѣ тѣ дѣдоіеск къ нѣчі дѣлор дептади пѣ вор прегінде а се пѣмі дептади аі Кроадиѣ. Еѣ нѣчі къ пѣі пентрѣ чеі пѣмі поі дептади аі Кроадиѣ. Дѣ кѣвѣнтеле дѣперослѣзі дептат есте чеѣа, каре тѣртѣрісеса къ не міне тѣ сънѣрѣ дѣ лѣ-тѣтрѣ, адѣкъ оарешкаре претенсіе де парі-тате (rang de о нотрѣвѣ къ България), ка ші кѣм Кроадиѣ ар воі а жѣка рола Ирландіѣ фадѣ къ България. Нѣчі одатѣ пѣ воіѣ рекѣ-пѣше ачеа декларациѣ пелецізітѣ, ка ші кѣм сънт корѣна България ар маі фі ші алтѣ по-тестате лецізітѣвѣ, кареа съ поатѣ дѣпѣрѣді привілецізірі. Дѣ кѣт Кроадиѣ дѣші ва фі авѣнд але саме дрепѣтѣрі тѣнѣціпале, еѣ пе ачелеа ле респектежѣ, ші ла тѣмпѣл съѣ дѣ міне вор аола пе аѣрѣторіѣл; ар фі дѣсъ къ кале а се арѣта ачелеаш маі лѣтѣрѣт дѣ пѣвлѣк, ші еѣ претѣнд дела дѣноі дептади ка съ пе деа одатѣ прѣлеж де а ведеа, каре сънт ачеле дрепѣтѣрі тѣнѣціпале. Шѣл. шѣл. Маі дѣколо D. Кошѣт кѣвѣтѣ десѣре еврей зѣкѣнд, къ ар фі о тѣре педрепѣтате а дѣлѣ-тѣра ші а деспрѣці пе еврей лѣмінади дѣн прѣціна дрождѣлор дѣн попорѣл лор ш. а.

Де ачі дѣколо чеарта къ Кроадиѣ се дѣ-чѣнсе ші маі тѣл; B. Семере, дѣпѣ ел C. Бонѣш (Саволѣ), гр. Форѣач, K. Тарноді (Nігра), Гаврі (Аѣзі), Шомшѣч (Бараніѣ), гр. Іѣліе Андранш се грѣтѣдѣрѣ асѣпра кро-адиѣлор, карѣ іарѣш се аѣрѣрѣрѣ прѣо Ос-говѣч, Саллопек (Вереде), Шмаѣх (Бѣкарѣ), Прѣвѣдер (Фѣзме) ші прѣн I. Моїсе, канонѣк дѣн Аграм. Атѣт де шѣл дѣші тем ші дѣші аѣрѣ попорѣле націоналітатеа ші лѣтѣл: —

### TRANSLVANIA.

Брашов. Дѣн ачеастѣ четате ші дѣ-стрікт се алеасерѣ дептади ла копѣлѣкѣл націонал дѣн Сѣвѣл: дѣноі жѣделе дѣстріктѣл Іосѣ Греф ші сенаторѣл Фрѣдерѣк Бѣмхес.

— Дѣн 3. Jan. п. се дѣчепе конскрѣндіѣ пентрѣ рекѣрѣтади къ модалітате амѣсѣратѣ леціі санкціонате дѣн діета трекѣтѣ. Дѣн а-чест дѣстрікт тревѣ съ еасѣ къ тотѣл 322 рекѣрѣді. — Кѣ ачест прѣлеж пе ведем дѣ-дѣтѣпади а дескопѣрѣ пѣререа де рѣѣ дѣ пѣ-влѣк, кѣмкъ обсерѣадиѣ пѣстрѣ фѣкѣтѣ дѣн тѣтѣна трекѣтѣ де а пѣ черка дѣдѣшерѣт съ-традѣре дела рекѣрѣтади прѣн кѣсѣторіе орѣ прѣн фѣгѣ, пѣ прѣнсе лок ла тѣлді. Каре ва фі немерѣт де сѣрте, ва шерѣе пе-пѣрат. Ачеаста о чере вѣтеле ші сѣгѣранѣа патрѣіѣ, аі кѣреі тоді сънтѣм фѣл. Чеі прѣ-чепѣторѣ ші маі вѣртѣс преодіі съ факѣ вѣлѣтате а еспліка ші а лѣтѣрѣ челор сѣм-пѣліі тѣтѣ леѣеа де рекѣрѣтадиѣ, арѣтѣндѣле, къ ачѣеаш дѣ лок съ деа дѣтрѣстаре ші фрѣ-къ, тревѣе маі вѣртѣс съ продѣкѣ дѣн жѣні ші дѣн аі лор пѣрѣнді о дрепѣтѣ вѣкѣрѣе,

шѣтѣі пентрѣкѣ ачеа леѣе дѣ сѣпѣл де прѣн-сѣра къ фѣніѣ пе тѣтѣ вѣаѣа, азѣді! пе тѣтѣ вѣаѣа, кѣм фѣсесе маі пѣнѣте; а дѣа пент-рѣкѣ серѣвѣціѣл остѣшеск дѣтермінат пѣмаі пе онѣт ані сънт офѣдерѣ ашеа оменѣші кѣм арѣ астѣзі арматѣ авѣстріѣкѣ, фѣлосѣеде жѣ-нѣміі фѣрте тѣлѣт ші кѣар попорѣміі дѣтрѣді, дѣдѣндѣі ла о вѣаѣѣ маі вѣрѣвѣтѣсѣ, маі вравѣ, десѣвѣдѣндѣі де атѣта драѣтѣ тѣмеі, де шедереа дѣн ватрѣ, де молѣчѣне, пѣстрѣ-кѣндѣле фѣлѣреа вѣедеі, кѣчі дела 18 сѣѣ 20 ані пѣлѣ ла 26 сѣѣ 28 ані кѣнд депѣн ар-тѣле ші вѣн акасѣ, сънт пѣмаі вѣні де дѣ-сѣрат ші де дѣнѣт касѣ, вѣзѣрѣ ші о лѣте маі тѣре дѣкѣт есте грѣдіна тѣтѣсѣѣ ші чѣле треі холдѣнѣре, се дѣдѣнтарѣ, се фѣ-кѣрѣ маі істѣді дѣ тѣтѣ прѣвѣнѣа, сѣвѣрт лѣарѣ тѣн карактер маі вреднѣк де вѣрѣвѣді, де тра-сѣлѣанѣ. Кѣ ромѣніі поѣдрѣі е маі грѣѣ пѣлѣ дѣ дѣнѣлѣчѣі ла арме; апоі дѣсѣ дѣпѣт тѣр-тѣрѣсіѣреа тѣтѣрѣр офѣдерѣлор тѣрѣі ші сѣвал-тернѣ, се фак чеі маі вравѣі остѣші.

### Chronică străină.

Британіѣ тѣре. London. Дѣн шѣдѣнѣа дѣн 10. Дѣкемѣв. а касѣі де жѣс дѣтрѣват фѣнд лордѣл Палмерстон мѣнѣстрѣл трѣвѣлор дѣн афарѣ де кѣтрѣ алт лорд, ка кѣтѣ маі есте сѣтѣа че арѣ а пѣлѣті Греѣіѣ, Брѣтаніѣі, рѣспѣнсѣл фѣ: Ачеа сѣтѣ де дѣторіе е тѣре, адѣкъ 190 мѣі пѣвѣді стерл.; іар камѣта се пѣлѣті пѣлѣ ла термѣнѣл дѣн Априліе а. в. Де атѣнѣі Греѣіѣ аѣеа а маі пѣлѣті о раѣтѣ дѣ Сепѣтемѣрѣі; чѣі пѣпѣлѣтѣнд, се фѣкѣ „адмо-нѣціѣ гѣверѣнѣлѣ грѣческ, дѣсѣ пѣлѣтіреа нѣчі пѣлѣ астѣзі пѣ вѣрѣѣ.

— Дѣн ачѣеаш шѣдѣнѣѣ се дѣтрѣвѣл, факѣ дѣн аѣевѣр гѣверѣл Брѣтаніѣі воіѣше а ащѣрѣне дрѣвѣтѣрі де фѣр ші дѣн Індіѣ рѣсѣрѣ-теаш, адѣкъ дѣн Асіѣ, вѣнде аѣглѣі аѣ пѣсте. о сѣтѣ мѣліѣне сѣвѣшѣі. Рѣспѣнсѣл фѣ, къ пеаѣрѣат дѣн фѣікареа дѣн чѣле треі прѣсѣдѣн-ціі, дѣн каре е дѣнѣрѣдітѣ Індіѣ брѣтанѣкѣ е проіѣктѣтѣ кѣтѣ о лѣніѣ лѣнѣгѣ, адѣкъ вѣна дѣн Бенѣгаліѣ дела четатеа Калѣкѣтта пѣлѣ ла Дѣлхі, къ спѣсе де 600 мѣі пѣвѣді стерлѣнѣг, вѣнде дѣсѣ гѣверѣнѣл асѣвѣрѣ акціѣнарѣлор 5 ла сѣтѣ пе 25 ані дѣнѣнѣте, тот асѣменѣеа проіѣкт ші контракт се дѣнкеіѣ дѣн Бѣнѣваі, іар ал трѣілеа се апропіѣ де дѣнкеіѣре дѣн Madras.

Франѣа. Парѣс, 16. Дѣкемѣвр. Реѣделѣ Лѣдовѣк Фѣліп маі дѣн тѣте зѣтеле вѣне дела Ст. Кѣлѣд ла Парѣс спѣре а дѣнѣ консѣліѣ мѣ-нѣстерѣіѣл. Мѣлді се шѣрѣ къ ачѣст тѣнарѣх аѣкѣм ла аніі вѣтрѣпѣделор самѣ дѣкѣт тот маі аратѣ атѣта вѣѣчѣне ші сѣпѣтате. Се пѣре тотѣш къ тѣлді сѣѣ вѣред сѣѣ дѣ до-рѣск апропіѣреа тѣрдѣіі, пентрѣкѣ преа дес-есе фѣітѣа десѣре тѣарѣтеа лѣі кѣм се дѣ-тѣтѣплѣ ші маі дѣвѣнѣзі токѣта ші дѣн Берлѣн.

Елѣвѣдіѣ. Се спѣсе алѣтѣдатѣ, къ діѣта дѣкрѣтѣ стѣрѣчѣреа вѣнѣі сѣтѣе маі тѣрѣі де 4 мѣліѣоѣне франѣі елѣвѣдіанѣ дела чѣле 7 кан-тоѣне каре се сенарасѣрѣ ші дѣдѣрѣ прѣціѣнѣт де рѣсѣвоіѣ. Ачеа сѣтѣ, ка десѣпѣтѣвѣре пѣн-

тръ спеселе ръсвоѣлѣ се ши арѣнкѣ аспра зиселор кантоане, iar ачестеа ле ре'мпърдиръ дитре свспнѣри аспра знеі пърдѣ дѣн локвѣторіи лор; дѣсѣ кѣм! Іатъ де ексемпѣл ре'мпърдиреа фѣкѣтъ дѣн кантонѣл Валліс, каре се сѣпсесе маі ла зрѣтъ, дѣсѣ фъръ пічі о вѣрсаре де сѣпце. Ачел Валліс, аре а плѣті 150 мѣи франчі спесе де ръсвоѣз; чѣ гѣвернѣл провѣсорѣс декретъ о контрѣвѣдѣ де 200 мѣи франчі, пентрѣ къ маі сѣнт а се копери ши алте тревѣнѣде; ачестеа се арѣнкарѣ аша: Монастѣреа дѣн Ст. Бернард пѣмъръ 80 мѣи, архімадрѣтѣл (авателе) дела Ст. Маврѣдѣе 50 мѣи, епіскопѣл дела Сѣттен 20 мѣи, канонѣчѣи дела Сѣттен 20 мѣи, Дерѣваз ректорѣл хорѣлѣи 10 мѣи франчі, iar консіларіи кантоналѣ ши консіларіи марѣ карѣи вотѣзасерѣ „ревеліе“ аспра репѣвлічѣеі федератѣве плѣтеск 30 мѣи франчі. Тодѣ ачѣщѣа стаѣ тот одатъ зѣнѣи зѣнѣи пентрѣ алѣчѣи, саѣ кѣм зѣк іѣрѣщѣи кѣзъшѣтеск in solidum, къ сѣтѣ арѣнкарѣ аспрѣле ва еші пеапѣрат пѣлѣ ла зѣ вап.

— Езропа тоатъ се мѣрѣ кѣм дѣн кантонѣл Лѣцгерн, каре фѣ ватра тѣтзрор дѣштѣнѣлор консерватѣве, каре апърѣ пе пѣрпѣндѣи іесѣдѣи пѣлѣ ла ръсвоѣз ши вѣрсаре де сѣпце, акѣм къ прѣлѣжѣл алецѣрѣи депѣтадѣлор саѣ маі вѣне зѣкѣнд а консіларѣлор кантоналѣ, ла каре алецѣре іа парте попорѣл дѣтрег, пічі зѣнѣи консерватѣв пѣ се аѣсесе, чѣ тодѣ 95 аѣлѣшѣи сѣнт дѣн партеа лѣбералѣлор кѣмпѣтадѣ. Рѣсѣлатѣл алецѣрѣи се прѣмі дѣн тот кантонѣл ши дѣн афарѣ къ маре вѣкѣрѣе. Іатъ акѣтѣа се веде, сѣнт че сіѣл ѣтѣеа ачел кантон пѣлѣ ера консерватѣвѣи дѣн канѣл трѣвѣлор, кѣм пѣ ле ера ертат а аѣлѣе ши а ворѣи лѣбер; пѣ, пентрѣкъ тоѣте темпѣделѣ а жѣпсесерѣ а фѣ пѣліне къ оаменѣи лѣбералѣ.

(M. n. gaz.)

Дѣн кантонѣл Валліс тоате аверѣле іесѣдѣлор ши а ле тѣтзрор алтор кѣлѣгѣрѣи аѣнѣадѣи, адѣкъ кѣм ам зѣче рѣдѣдѣи се конѣскѣкарѣ ши се аскрѣсерѣ ла вѣстѣерѣа статѣлѣи.

Кантонѣл Лѣцгерн аре а плѣті фоарте мѣлѣт, пѣсте 2 мѣліоане пентрѣ ръсвоѣз, апоі алте даторѣи де стат прѣсте 550 мѣи фр.

— Дѣн кантонѣл Сѣвід — зѣлѣ дѣн чѣле маі католѣче — попорѣл, глоателе, тратарѣ пе вѣдѣи іесѣдѣи къ маре крѣзѣтѣе. Партеа маре а монастѣрѣи лор о рѣнѣарѣ; зѣнѣи, кѣпѣтоаре, патѣрѣи ши алте тоѣлѣи ле сѣъртарѣ, скрѣсорѣле афлате ле рѣпсерѣ дѣн вѣкѣдѣи. Тѣрѣвѣчѣнеа зѣнѣора терсе ашеа департе, кът ши пѣще алтаре дѣн вѣсерѣка іесѣдѣлор ле рѣстѣрѣнарѣ, ва ши пѣще торпѣнтеле десгрѣпарѣ ши скоасерѣ афарѣ осемѣнтеле зѣнѣор преодѣи. Кѣтъ пѣстаторпѣчѣе есте дѣн глоате, кът се дѣшеалѣ орѣ чѣне вѣпѣазъ плѣчѣреа лор!

— Пѣсте о сѣтъ іесѣдѣи, преодѣи де мѣр, кѣм ши алѣчѣи кѣлѣгѣрѣи ши кѣлѣгѣрѣде фѣцѣрѣ ла Італѣа, зѣнде се ашезарѣ дѣн Олѣцѣо. —

Дѣн Крѣздѣнер, солѣл рѣсеск дѣн Елѣвѣдѣа прѣмі ши ел дела Ст. Петерсѣвѣрг інстрѣкѣдѣа де а се аѣлѣгѣра пеапѣрат лѣлѣгъ чѣл францозеск, свѣскрѣнд кѣпоскѣтѣа потъ іденѣтѣкъ фъръ пічі о дѣнтѣрѣзѣере. Дѣсѣ асѣтѣдатъ порѣнка, де ши фоарте „мѣскѣлеаскѣ“

пѣ се пѣтѣ дѣмпѣліи — пентрѣкъ ера преа тѣрѣзѣи. Дѣчѣ Крѣздѣнер скрѣсе дѣдатъ ла Ст. Петерсѣвѣрг черѣнд алѣт інстрѣкѣдѣе, ако-тодатъ дѣнпредѣвѣрѣлор скѣмѣватѣе. —

— Siegwart Müller, фостѣл прѣсѣдѣнт дѣн Лѣцгерн, ачел ом аспрѣ ши маре патрор ал іесѣдѣлор, скѣпѣ маі зѣтеі ла Лѣворно, де аколо къ тоатъ фамѣліа са трекъ ла Мі-лано, зѣнде фостѣл ѣепералѣст Салѣс-Солѣо тот маі пѣтрѣче кѣм се вѣреде пѣлѣ ла вѣндекарѣе рѣнѣи че кѣпѣтъ дѣн пічор. Міѣлмер дѣде дѣдѣрѣпѣт тодѣ вапѣи пѣвлічѣи, дѣн карѣи о парте лѣсесе къ сіне ла зѣтеіа фѣгѣ; къ ачѣсаста ел дѣшѣи кѣрѣдѣи каракѣтерѣл прѣват де орѣ че патъ. Дѣспре каракѣтерѣл ши вѣравѣрѣле лѣи Салѣс-Солѣо дѣшѣи дѣштѣнѣи пѣ пот зѣче пічі зѣнѣи рѣѣ. Ачелаш дѣн пѣдѣнеле зѣле кът дѣнѣ лѣвѣреа се аѣла парте маре пѣ пѣ-маі дѣн фрѣнѣтеа одѣрѣлор сале, чѣ тотодатъ дѣн чѣл маі вѣзѣт перѣкѣл. Аша дѣсѣлѣ ла Рѣкенѣвах стѣте дѣн лѣніа тіралѣрѣлор, дѣн марѣшѣл кътрѣ Мѣрѣ ера ла авангарѣѣ. Іар маі дѣн зрѣтъ ла подѣлѣ дела Дѣслѣкон апроане де Лѣцгерн пѣтрекъ ла ватерѣе, дѣкѣт доаѣ чѣасѣрѣи дѣи шѣіерарѣ глоанѣделѣ пе ла зрѣкѣи, пѣ-пѣ, кѣнд о картачѣе дѣн трѣпѣтѣи ла пѣтѣпѣт, де зѣнде аѣіа се рѣдѣкѣ крѣзѣтат дѣн сѣпце. Маі фѣсерѣ ши алѣчѣи офѣдѣрѣи вѣравѣи дѣн арматѣа лѣи, дѣнѣтре карѣи зѣнѣи се апропѣерѣ де ватерѣіле лѣи Дѣѣѣѣр пѣлѣ ла онѣт пашѣи, іар алѣчѣи дѣн-кѣркарѣ еі дѣшѣи тѣлѣзрѣле ши се апѣрарѣ, пѣлѣ кѣнд пѣ маі пѣтѣрѣ, саѣ адѣкъ пѣлѣ че фѣсерѣ аѣсѣадѣи, къ гѣвернѣл ши консіларѣл остѣшѣеск се рѣтрасерѣ дѣн Лѣцгерн ши се пѣ-влѣкѣ дѣнѣтаре де арме.

Дѣн тоате чѣле маі поаѣ шѣрѣи чѣе маі інтерѣсанѣтѣ есте, къ Oesterreichischer Beobachter дѣнѣпѣ датѣна са де а ворѣи пар, дѣсѣ къ тоатъ аѣкторѣітѣеа ши прѣвтѣтеа кѣвѣнтѣлѣи, дѣде ла рѣспѣнсѣл дѣіетѣеі ел-вѣтѣче, ва рѣспѣнсѣ дѣнфрѣкошат, фѣлѣмпанѣт, каре сеаѣнѣлѣ мѣлѣт къ зѣнѣи маіфѣест де ръсвоѣз. Дѣн ачелаш се сѣпѣне елѣвѣдѣлор кѣрат, къ чѣле 7 кантоане авѣрѣ тот дрѣпѣтѣл а се апѣра къ арме, кѣчѣи фѣнд елѣ сѣвѣрѣане, дѣнѣвоіе ле ста дѣнкрѣде едѣкадѣа тіне-рѣмѣи ла орѣ чѣне, прѣн зрѣмарѣ ши ла іесѣ-рѣмѣи, къ чѣле 12 кантоане фѣкѣрѣ о пеа-рѣдѣчѣи, къ чѣле 7 кантоане дрѣпѣтѣлѣи попоарѣлор кѣнд лѣвѣрѣ пе 7 статѣрѣи сѣвѣрѣане, — кѣчѣи адѣкъ де аѣчѣи ар зрѣма, ка радѣкалѣи мѣне поѣ-мѣне сѣ се дѣнѣпѣте ши аспра алтор ста-тѣрѣи вѣчѣне, спре а скоате ши дѣн ачелашѣи пе іесѣдѣи дѣнѣрѣкѣдѣи кѣлѣгѣрѣеде саѣ шѣре-пѣше, ши тоѣтѣа аспра тѣтзрор доміторѣ-лор. Дѣсѣ Езропа де асѣтѣзѣи дѣколо пѣ маі кѣпоаѣше пе Елѣвѣдѣа конѣдѣратѣи ла 1815, чѣ кѣпоаѣше пѣтѣмаі доаѣ конѣдѣратѣи, зѣна аѣ-сѣатъ, алѣта апѣсѣтоаре, прѣн зрѣмарѣ пѣ маі поате фѣи ворѣа де пѣвѣтралѣітѣе! Езропа, ши анѣмѣт Авѣстріа, Прѣсѣа ши Франѣа пѣ ва маі сѣѣерѣи пѣртареа крѣмѣналѣ а радѣкалѣлор дѣнѣнѣгѣторѣи. — Дѣн ачѣстѣеа ведем, къ кавѣса се дѣкѣрѣкъ рѣѣ. —

Баварѣа. Міѣнхѣн. Тоатъ Дѣрѣманѣа салѣтѣ де вѣкѣрѣе, къ рѣцѣле Баварѣеі Лѣдо-вѣк прѣн ордонанѣ дѣн 16. Дѣкемѣврѣе дѣде дѣн статѣл сѣѣ лѣверѣтѣе де тінарѣз

